

5. Section 4 is amended by replacing “proportionately to the amounts paid in capital for their payment out of the total capital amount. Those years or parts of a year are deemed to be credited for the period of the marriage,” with “as a ratio of the capital paid therefor to the total capital. The years or parts of a year are deemed to be credited for the period of the marriage or civil union.”

6. Section 5 is amended:

(1) by replacing every occurrence of “comprised in the period of the marriage” with “included in the period of the marriage or civil union”;

(2) by inserting “or civil union” after every occurrence of “period of the marriage”.

7. Section 6 is amended by adding “or the civil union” at the end.

8. Section 7 is amended by replacing, in the French version, the first occurrence of “méthode” in the second paragraph with “valeur”.

9. Section 8 is amended by inserting, after “marriage” in the second paragraph, “or civil union”.

10. Section 11 is amended:

(1) by replacing paragraph 1 with the following:

“(1) the judgement of separation from bed and board, divorce, annulment of marriage or civil union, dissolution of civil union or the payment of a compensatory allowance unless the judgment has already been sent to Retraite Québec;”;

(2) by adding, at the end of paragraph 2, “or the joint declaration dissolving the civil union along with the notarized transaction contract”;

(3) by inserting, after paragraph 3, the following:

“(3.1) in the case of spouses referred to in the first paragraph of section 63.1.1 of the Act, the agreement between the spouses concerning partition of the benefits accrued by the council member or former council member under the Pension Plan of Elected Municipal Officers, signed before a notary or attorney, or a sworn declaration signed by both spouses within 12 months following the date on which they ceased living together;”.

11. This Regulation comes into force on 10 January 2019.

Gouvernement du Québec

O.C. 1432-2018, 12 December 2018

Pharmacy Act
(chapter P-10)

Sale of medications

— **Terms and conditions**

— **Amendment**

Regulation to amend the Regulation respecting the terms and conditions for the sale of medications

WHEREAS, under section 37.1 of the Pharmacy Act (chapter P-10), the Office des professions du Québec, after consultation with the Institut national d'excellence en santé et en services sociaux, the Collège des médecins du Québec, the Ordre des médecins vétérinaires du Québec and the Ordre des pharmaciens du Québec, may, by regulation, establish categories of medications and determine, for each category, if need be, by whom and subject to what terms and conditions the medications may be sold;

WHEREAS, after carrying out the required consultations, the Office des professions du Québec made the Regulation to amend the Regulation respecting the terms and conditions for the sale of medications on 27 April 2018;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), a draft Regulation to amend the Regulation respecting the terms and conditions for the sale of medications was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 23 May 2018 with a notice that it could be submitted to the Government for approval on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS, under section 13 of the Professional Code (chapter C-26), every regulation adopted by the Office under the Code or under an Act constituting a professional order must be submitted to the Government, which may approve it with or without amendment;

WHEREAS it is expedient to approve the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Justice:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the terms and conditions for the sale of medications, attached to this Order in Council, be approved.

YVES OUELLET,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting the terms and conditions for the sale of medications

Pharmacy Act
(chapter P-10, s. 37.1)

1. The Regulation respecting the terms and conditions for the sale of medications (chapter P-10, r. 12) is amended by inserting the following substance and specification in Schedule I after “Homatropine and its salts”:

“Hydroquinone” and “Dosage forms for topical use in concentrations greater than 2%”.

2. Schedule II is amended by striking out the following substance and specification:

“HYDROQUINONE” and “Dosage forms for topical use in concentrations of 2% or more”.

3. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

103780